

在試用鏈微素治肺結核時，經施治數月之久，雖亦能從X光透視，證明肺中，確有進步，但一經停治，則病勢依然如故，多數受治者，痰中結核菌，依然甚多，歷久不變，可見遊離之零碎散菌，對於藥物之抗拒力，相當強固

在紀錄中，有一乳嬰，患結核腦膜炎，用鏈微素治療，經八十二日之久，共用廿兆單位之多，最多時，每二小時肌肉內或脊溝內注射一次，其病孩病經八月，衰弱不堪，即今仍未全愈，但居然保全性命，或可歸功於鏈微素，然以如此勉強之成績，亦殊難以語於特效矣。

鏈微素治喉結核，均見特效，不過四五星期，即完全治愈，此值得大書特書者。

其他各病，如泌尿系結核症，特殊腹膜炎，皮膚結核及骨癆，以及肺膿腫等，用鏈微素治療，從未見有全愈之效，但每能略見微功，或使病患不趨於險惡，故醫家仍不肯放棄一試之心

### 綜論鏈微素應有之評價

根據動物實驗及臨床實驗，可以證明，鏈微素在人身中治結核病，確有相當抗菌作用，果能大量久用，當然可收治效，為從前諸藥所不及，不過此種治效，只保持一時，并非永久全愈，所以致此，殆有二故，其一即結核菌易於對之生抗拒力，因而失效，其二即人身中液體，可以消滅其殺菌力，抑鏈微素並不能直接殺菌，而僅有間接抑制菌生長之作用，故其在

血中所達之濃度如何，量之方面及質之方面是否適合，均有問題，今日尚未能全瞭。又觀前所述用鏈微素治療者，均為進行性之結核症，缺乏自身抵抗力者，其停獲治愈各症，或因其病勢正在轉機之中，鏈微素不過加入助力，加速其轉機而已，總之凡關於此類觀察，今日尚嫌不足，一切有待將來。

鏈微素在結核病治療中，確為前所未有之一種良藥，殆無可疑，但逕謂為結核病特效藥，則尚不可能，此藥在專門醫師嚴密管理下，劑量用得其當，不致引起病菌之抗拒性，則曠日持久，頗有功效可見。

對於一切革蘭染色陰性病菌所致之病症，為從前磺胺劑及青黴素（配尼西林）所不能治者，均可一試鏈微素，傷風桿菌，腦膜炎，及士拉倫斯敗血症之治愈，均其顯例。

用鏈微素治其他傳染病，功效如何，因治例尚少，未能遽定，然對於革蘭氏陰性菌之傳染病，不妨一試，則可斷言，且可保有良效。

鏈微素用量，偶一不當，可使病菌迅生抗拒力，將使藥力完全失效，此在用其他化學治療劑時，無不皆然，而於鏈微素尤甚，故劑量之運用，關係極大。

鏈微素治療傷寒副傷寒及旁氏病，均無有效驗。

以上為自一九四四年至一九四七年兩年三年來關於鏈微素實驗之綜合報告，完全不含絲毫宣傳性質，不激不隨，允稱定論，鏈微素在化學治療劑中，自有應得之地位，臨床家於此可以無庸置疑矣。

外中行風·久悠史歷

水 咳 紅

效特嗽咳·肺療痰除

品出房藥大建威

號二十二中道輔德港香 售代有均行藥處各



# 老九章綢緞庄

自辦國產綢緞西服

羽紗裡襯料批發

大道中一六六號

電話式四六五八

電報掛號一四式八

The Manufacturers Bank of China, Ltd.

## 中國國貨銀行

### 香港分行

辦理商業

銀行一切

業務兼營

儲蓄信託

電報掛號 中文一六一八  
“FACTUBANK” 英文

電話號碼 經理室 三八二二三  
電話號碼 營業室 二八二二三  
電話號碼 〇八二二三





## 小兒冬季病

虞懿譯

我們在每個人都知道一般感冒的徵候。它可能是產生比其他各種疾病更麻煩的痛楚的先驅，我把普通的感冒稱做一種疾病。因為他真是一種疾病，人們終是太輕易地把它認作「祇是傷風」而已。其實如果把它忽視了，它也會發展成氣管炎、肺炎、耳炎和乳突炎或甚而被壞孩子對其他嚴重性傳染病的抵抗力。

你曾說，「今天約翰和瑪麗有點傷風，時常打噴嚏。但讓他們上學去是沒有什麼關係的」。你不應該讓他們上學去，跟他們的健康相較，讀書和其他的事並不重要，把他們安放上二十四小時或四十八小時，直到你察知他們不會患其他什麼疾病。倘使睡了一天而感冒仍未減輕，那末你應該立刻去請醫生。這樣你可以避免一種嚴重性的疾病，同時也可使別的孩子避去它的傳染。

### 鼻的傳染病

你的孩子開始打嚏，鼻子在呼吸時也發出聲音來。他流涕，眼睛裏也許還有淚水，而且常常沒有精神而愛躺着，或者他變成了煩悶而易怒。那時你應該立刻給他量一下體溫，看看他有否熱度，當一個孩子有這種徵候的時候不論他有否熱度，或是否覺得不舒服，我的忠告是把他安置牀上至少有二十四小時。

給他吃液質食物——肉湯、牛奶、薄粥、和果汁，給他飲多量的水（一日三四杯，他若愛飲，可以再多給他些。）倘使病人是一個嬰兒，

把他的經常食物減少二分之一，假如他還像是有便秘現象，你可以給他一種緩和性的輕瀉劑，例如氧化鎂乳或灌腸劑。在一二日內你也不要給他洗澡。

當你的孩子患了感冒而躺在牀上的時候，你應該差不多像他患了一種直接性的傳染病似的小心。不要吻他，也不要讓別人進他的房間。每當服侍他以後，你就得洗了你的臉和手，而且也應當像他患了麻疹或猩紅熱一樣地小心避免傳染給別人。當別人生病時，你若能把這些作成規則，那麼做起來也很容易。

遇傷風時，每個母親都應該知道怎樣用一種簡單局部的方法去解除難的呼吸和阻塞着鼻腔的黏液。在點藥水入鼻以前，重要的是把鼻中的黏液清除。你應該教大些的孩子們將空氣從鼻腔中呼出的適當辦法，若遇嬰兒，那末黏液可以用一種特製的鼻的噴射器吸出來。先把球壓緊，再把管子的玻璃尖端略插入鼻中，然後漸漸把球放鬆，這樣黏液就漸漸吸入管中。

倘使你要把藥水滴入鼻中，就這樣做：把孩子放在牀上，把他的頭側睡，將藥水的滴管（有圓的滴口）略插入鼻腔，然後漸漸壓榨橡皮球使液體入鼻不致急而有力。令孩子躺幾分鐘，告訴他不要再將藥水往裏吸。你的醫生會告訴你什麼調製藥，以及每隔多少時候使用一次。

有一句對於鼻腔中用藥水的警告：倘使藥水注入鼻腔中太用力，或者孩子把藥水吸了入咽喉的後部和耳道中，那麼耳部就有各種疾病併發



的危險。爲了這個緣故，沒有得到你的醫生的特別指導，最好不要試點藥水。

鼻腔中用藥祇是去除微候而已，對於治療感冒並無大益處。主要的治感冒法就是睡在一間安靜的房間裏，房間裏的溫度需在六十五至七十七度之間。我的意思並非說是一個悶不通風的房間，每隔一小時左右必須將房間裏的窗開上幾分鐘，以通空氣。夜間窗戶也須開放，但房間裏的溫度勿在六十度以下。在電爐、空氣調節器或火爐上放上幾盤水可以使空氣不致乾燥，祇是不能用以替代空氣。倘使你用新式的取暖法，那麼空氣會潮濕些，否則一般的水汀熱或熱空氣都會使空氣乾燥。

煤氣須小心避免。勿用煤氣爐，因爲煤氣會把室中的氧氣燒盡。

潮濕的空氣能使發炎的鼻和喉嚨舒暢，倘使你能有一隻小電爐或一隻熱盆，那麼你就把它放在你房間裏的一隻適當的墊托上，而且，倘使必需的話，可以再在它的上面日夜放一壺水，小酒精燈產生一種帶藥的蒸氣，有時候醫生也會因此而要你用它。但一定得放在孩子們觸不到而且也不會着火的地方。

倘使那孩子並不一定患着便秘，那麼在感冒的開始用瀉藥或灌腸劑也並不一定有多大效益。若經過最初的二十四小時的靜臥後感冒並未轉佳，那你就得去請醫生。如果那孩子開始流涕，有熱度，而且覺得不舒服，你得立刻去請醫生。氣管炎和肺炎最初也是流涕而有熱度，你若動作迅速就能避免這些病。

另一種鼻的傳染病叫做黏膜炎。你的孩子會常常訴說他的鼻腔塞住了，有很多黏液流入咽喉後部，甚至沒有特別原因黏液也會從鼻腔中掉下來。你別對這疏忽，因爲這可能是鼻竇的傳染病，換句話說，所謂慢性黏膜炎也極可能是出於鼻竇的傳染病，這種病至今尚沒有好的治療法，有時唯一的方法就是在冬天將孩子帶到天氣較溫和的地方去。

香港  
漢臣有限公司

香港  
歐亞大藥行

THE EURASIA MEDICINE CO.

166 Des Voeux Road C.

Tel. 32131

面對司公施先號六六一中道輔德

一三一式三話電

環球藥品

化學原料

批發零沽

忠誠服務



# 醫 藥 科 學 昌 明

## 第二次大戰後已免除瘟疫

「紐約時報」最近曾調查何以二次大戰之後，歐洲兩洲疫癘並不流行的原因，獲得結論稱「只要有決心與技術，大戰之後似乎不可避免。這確是戰後世界最令人感奮的消息之一。」

在這個事實中間顯然存有殺蟲劑 DDT，各種硫化藥物與配尼西林等藥物的勝利在內，這種藥物係由醫學所發明，曾為美國陸軍與聯總廣泛採用，效果極為顯著。戰後在歐洲各破毀的城市，或東亞飽經戰爭的區域，曾發生十幾種類其潛勢力的流行病。但是歐洲並無一發不可收拾的疫癘；日本與朝鮮南部發生的虎列拉與赤痢也經漸次消滅。

據「衛生」雜誌報告稱在大砲停止以前就已經開始防疫工作的是聯總與美軍。聯總曾恢復了原設巴黎，致力於調查全球疫癘情況的疫癘情報系統，其工作情形一

如氣象系統。現在這情報處已由聯合國世界衛生機構經營。

美軍與聯總曾分別在十三個受戰爭破壞最巨的國家設立醫務機關，供給了兩百餘噸的藥物，與 X 光機，病床等。

歐洲很幸運，並沒有發行流行性感冒。但是霍亂傳染的傷寒曾一度成爲嚴重威脅。在幾個解放國家傷寒曾被百分之十的 DDT 所制服。在波蘭，DDT 噴洒以後，患者已不及以前十一份之一，在南斯拉夫，一九四五年有五萬患者，至一九四六年減爲三千。

聯總及聯總訓練的人員曾規畫 DDT 防護運動，希臘瘧疾患者已幾近絕跡。

至今成爲問題的是由饑餓與缺乏醫藥肺癆與小兒麻痺症。但是硫化藥物與配尼西林將赤痢，梅毒與其他傳染病治癒不少。中歐方面，由於陰溝系統的恢復，傷寒與白喉已落入控制。馬爾太島與義大利的塔倫多曾發生黑死病——鼠疫，經用 DDT，毒鼠藥，並用種痘法予以制止。

在中國，鼠疫因用 DDT 與滅鼠藥而消滅。在日本與南韓，美軍曾爲五千三百萬人種痘，消滅了虎列拉，該症一九四六年在朝鮮曾殺害一萬一千人。

據聯總衛生處長索育說「醫學上並無條件投降的文件可資呈閱，但是它的確已獲戰中最大的勝利。」（美新）



## 美亞織網廠股份有限公司 MAYAR SILK MILLS, LTD.

眞絲及人造絲綢疋  
織造及出口

總公司：上海天津路二〇七號  
分公司：香港文咸東街八十三號  
紐約第五街三三〇號  
倫敦周納德街十七號

工廠及分公司：重慶、漢口、  
天津、杭州、蘇州、  
廣州、成都、樂山、  
北平、長沙、昆明、  
新加坡、曼谷、

Manufacturers & Exporters of Silk & Rayon Goods

Head Office: 207 Tientsin Road, Shanghai.  
330 Fifth Avenue, New York City.  
17 Gerrard Street, London.

Factories & Offices in Chungking, Hankow,  
Tientsin, Hangchow, Soochow,  
Canton, Chengtu, Losan, Peiping,  
Changsa, Kunming, Singapore,  
Bangkok.



# 香港福建省銀行

## 通匯地點

專營僑匯

省內：

各縣市鄉鎮

共八十三處

省外：

南京·上海

·台灣及其

他各省

地址：雪廠街二號

電話：

經理室 三一〇式二  
三一三三九

營業部 三一五二九

# 國華銀行

香港分行

經營一切商業銀行業務

兼辦儲蓄存款信託事項

行址：告羅士打大廈一

壹一至一壹四室

電話：

經理室

叁叁壹叁玖  
叁二叁伍玖

業務部

叁叁柒三捌  
叁叁陸三捌

東華三院文物館檔案







上海商業儲蓄銀行

中國旅行社

Tung Wah Museum Archives  
東華三院文物館檔案



# THE GREAT CHINA FINANCE & DEVELOPMENT CORP., LTD.

CABLE ADDRESS:- National Bank Building, 1st Floor. P. O. Box 1389  
"GREATCHIN" Des Voeux Road, Central. "1115"  
TEL. 20946 HONG KONG

## 大夏企業有限公司

### 資 本 額

港幣壹千萬元  
HK\$ 10,000,000

### 營 業 範 圍

銀業部 各種投資，按揭，置業，信用貸款，  
信託，滙兌，及其他銀行業務。

貿易部 專辦中國越南土產出口，專辦歐美貨  
物入口，代理歐，美，及南美洲各大  
工廠所出品之銅鐵，機械，工廠原料  
，肥田料，香烟，各式紙品，啤酒，  
日用品，化粧品，食物，藥品飲料等  
等。

總公司地址：香港德輔道中  
國民行二樓



辦館

# 亞洲公司

香港

本公司常備大宗罐頭伙食糖菓餅乾火腿肉類生菓時菜與及熟肉煙肉釀腸等各種衛生食品零沽批發一律歡迎

## 罐頭部

域多利街十五號

電話 二六四三六  
二零四二六

## 肉食部

德輔道中六十五號

電話二六四三零